



මාධ්‍ය නිවේදන අංකය -20/පාර්ලිමේන්තු/04

**මැතිවරණ නිරීක්ෂණය-පාර්ලිමේන්තු මහ මැතිවරණය-2020**

මෑත ඉතිහාසයේ පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයක් සඳහා පැවති දීර්ඝතම ප්‍රචාරක සමය ඊයේ දිනයේදී නිමාවට පත් විය. කොවිඩ්-19 වසංගත තත්ත්වය තුළ දෙවරක්ම මැතිවරණය කල්දැමීමට සිදුවීම මෙම දීර්ඝ මැතිවරණ ප්‍රචාරක සමයක් ගත කිරීමට හේතුවයි. මෙම මැතිවරණයේ ප්‍රචාරක කටයුතු වෙනත් පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණවලට වඩා දෙයාකාරයකින්ම පාලනය කරන ලද තත්ත්වයක් යටතේ සිදුකිරීමට අපේක්ෂකයන්ට සිදුවිය. පළමුවැන්න නම් කොවිඩ්-19 සෞඛ්‍යය ආරක්ෂක නියෝග මගින් ප්‍රචාරක රැළි, ගෙයින් ගෙට ගොස් කරන ප්‍රචාරක කටයුතු සහ මැතිවරණ ප්‍රචාරක කාර්යාල සඳහා සෞඛ්‍යමය විවිධාන පනවා තිබීමය. දෙවෙනි කාරණය වූයේ මැතිවරණ කොමිසම විසින් පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ පනතේ ප්‍රචාරක සීමාවන්ට අනුකූලව සිදුකිරීම තීරණය කර තිබීමයි. එමෙන්ම මෙම මැතිවරණයේදී ආර්ථික හැකියාව අඩු පිරිස්වලට ප්‍රචාරණයේදී අවම ඉඩකඩක් හිමිවන බව නිරීක්ෂණය විය. එය කොවිඩ් 19 සීමා කිරීම් යටතේ බරපතල කරුණකි.

**පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණය නිරීක්ෂණයට සියල්ල සූදානම්**

දීර්ඝතම මැතිවරණ ප්‍රචාරණ කාලයක් හිමිවූ 1978 ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව යටතේ පවත්වන 8 වන පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණය 2020 අගෝස්තු 05 වන දින ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන 12,984 ක දී ඡන්ද දායකයන් 16,263,885ක ගේ සහභාගිත්වයෙන් පැවැත්වීමට නියමිත ය. මේ සඳහා තරග වදින අපේක්ෂකයින් 7452 ක් අතුරින් සෘජු ලෙස සුදුස්සන් 196 දෙනෙක් තෝරා ගැනීම ඡන්ද දායකයාගේ වගකීම වේ. ඡනතාවගේ බදු මුදල් ලක්ෂ දසදහසක් එනම් කෝටි 1000ක් වියදම් කරමින් හා සෞඛ්‍ය අභියෝග හමුවේ පැවැත්වෙන මෙම මැතිවරණය නිරීක්ෂණය කිරීම සඳහා පැරේල් සංවිධානය මේ වන විට සියලු කටයුතු සංවිධානය කර ඇත.

නාම යෝජනා භාර ගැනීම ආරම්භ වීමත් සමග පැරේල් සංවිධානය සෑම දිස්ත්‍රික්කයකටම දිස්ත්‍රික් සම්බන්ධීකාරකවරුන් හා ක්ෂේත්‍ර සම්බන්ධීකාරකවරුන් 50 දෙනෙකු පත්කළ අතර ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාල මට්ටමින් දිගුකාලීන නිරීක්ෂකයින් 319 දෙනෙකු පත් කරනු ලැබීය. එම පිරිස මැතිවරණ දිනය දක්වාත්, මැතිවරණයෙන් අනතුරුව සති දෙකක කාලයක් නිරීක්ෂණ කටයුතුවල යෙදෙනු ඇත. ඊට අමතරව තැපැල් ඡන්ද නිරීක්ෂණය සඳහා යෙදවූ 1000 ක පිරිස ද තම බලප්‍රදේශවල අඛණ්ඩවම නිරීක්ෂණ කටයුතු සිදු කරමින් සිටී. ඡන්දය දිනයේදී (2020.08.05) ස්ථානගත නිරීක්ෂකයන් 3045ක ප්‍රමාණයක් උදෑසන 7.00 සිට සවස 5.00 දක්වා ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන ඇතුළත නිරීක්ෂණ කටයුතුවල යෙදෙනු ඇත. එමෙන්ම ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන අවට තත්ත්වය නිරීක්ෂණය සඳහා ජංගම නිරීක්ෂණ රථ බස්නාහිර පළාත සඳහා 45 ක් ද, මධ්‍යම පළාත සඳහා 35 ක් ද, දකුණු පළාත



සඳහා 31 ක් ද, උතුරු පළාත සඳහා 40 ක්ද, නැගෙනහිර පළාත සඳහා 21, වයඹ පළාත සඳහා 27ක් ද, උතුරු මැද පළාත සඳහා 18 ක් ද, ඌව පළාත සඳහා 19 ක් ද, සබරගමු පළාත සඳහා 24 ක් ද ලෙස රට 260 ක් සඳහා නිරීක්ෂකයින් 1092 යෙදෙනු ඇත. ඊට අමතරව පසුගිය මැතිවරණ කාලවකවානුවේ අත්දැකීම් සහ මෙම මැතිවරණයේ පූර්ව කාලය සැලකිල්ලට ගෙන ජාතික මට්ටමින් ජංගම නිරීක්ෂණ කණ්ඩායම් 13 ක් අගෝස්තු 03 සහ 04 යන දෙදින තුළ දිවයින පුරා තෝරාගත් දිස්ත්‍රික්කවල නිරීක්ෂණ කටයුතු සඳහා පිටත් කෙරෙනු ඇත. ඊට අමතරව ඡන්ද ගණන් කිරීමේ මධ්‍යස්ථානවල ඡන්ද පෙට්ටි භාර ගැනීමේ මධ්‍යස්ථාන සඳහා 25 දෙනෙකුද, ඡන්ද බලප්‍රදේශ 160 සඳහා 160 දෙනෙකු ද, ප්‍රතිඵල ප්‍රකාශ කරන ස්ථාන සඳහා 25 දෙනෙකුද, යෙදවීමට අප සැලසුම් කර ඇත.

ඊට අමතරව සෑම දිස්ත්‍රික්කයකම පිහිටි පැමිණිලි මධ්‍යස්ථානයකටම පැරැරල් නියෝජිතයෙකු පත්කර ඇති අතර රාජගිරියේ පිහිටි ප්‍රධාන මැතිවරණ කාර්යාලයේ ස්ථාපිත කර ඇත ජාතික මැතිවරණ පැමිණිලි භාර ගැනීමේ මධ්‍යස්ථාන වෙත පළපුරුදු නීතිඥයෙකු ද ඇතුළුව දෙදෙනෙකු පත්කර ඇත. මීට අමතරව පැරැරල් ප්‍රධාන කාර්යාලය තුළ පැය 24 ක් පුරාම ක්‍රියාත්මක පැමිණිලි ඒකකයක් ස්ථාපිත කර ඇත. ඒ අනුව පහත සඳහන් අංකවලට ඕනෑම පුද්ගලයෙකුට සිය පැමිණිලි එම ඒකකය වෙත ඉදිරිපත් කළ හැක.

**පැරැරල් පැමිණිලි ඒකකය -**

<b>ප්‍රධාන කාර්යාලය</b>	දුරකථන	011-2558570-74
	ෆැක්ස්	011-2558572
	වටිස්ඇප්	071-0916989
	ඊ මේල්	<a href="mailto:paffrel2020elections@gmail.com">paffrel2020elections@gmail.com</a>

**ක්ෂණික ඇමතුම් සඳහා**  
**070-2274501 / 070-2264502**

**පළාත් කාර්යාල**

1	වයඹ පළාත	0704701143	<a href="mailto:paffrel.lto6@gmail.com">paffrel.lto6@gmail.com</a>
2	දකුණු පළාත	0704701149	<a href="mailto:paffrel.lto7@gmail.com">paffrel.lto7@gmail.com</a>
3	නැගෙනහිර පළාත	0704701148	<a href="mailto:paffrel.lto10@gmail.com">paffrel.lto10@gmail.com</a>
4	ඌව පළාත	0704701150	<a href="mailto:paffrel.lto3@gmail.com">paffrel.lto3@gmail.com</a>
5.	සබරගමු පළාත	0704701144	<a href="mailto:paffrel.lto4@gmail.com">paffrel.lto4@gmail.com</a>
6.	උතුරු මැද පළාත	0704701145	<a href="mailto:paffrel.lto5@gmail.com">paffrel.lto5@gmail.com</a>
7.	උතුරු පළාත	0704701147	<a href="mailto:paffrel.lto11@gmail.com">paffrel.lto11@gmail.com</a>
8.	බස්නාහිර පළාත	0704701141	<a href="mailto:paffrel.lto1@gmail.com">paffrel.lto1@gmail.com</a>
9.	මධ්‍යම පළාත	0704701146	<a href="mailto:paffrel.lto08@gmail.com">paffrel.lto08@gmail.com</a>



පැරැල් සංවිධානය වෙත යොමුවන සෑම පැමිණිල්ලක්ම විනාඩි කිහිපයක් තුළ නිරවද්‍යතාවය පරීක්ෂා කර අදාළ අංශ වෙත යොමුකර අවශ්‍ය ක්‍රියාමාර්ග ගැනීමට සැලසුම් කර ඇත.

**ජනතාවට නිදහසේ තීන්දු ගැනීමට ඉඩදෙමු.**

මෙවර මැතිවරණයේ නිහඩ කාලය හෙවත් ඡන්ද ප්‍රචාරක කටයුතු තහනම් කාලය අගෝස්තු 2 වන දින රාත්‍රී 12න් පසු එළඹී ඇත. ඒ අනුව මේ වනවිට නිහඩ කාල සීමාව ක්‍රියාත්මක වන අතර එය ඡන්ද විමසීම අවසානය දක්වා ක්‍රියාත්මක වේ. එම කාලය තුළ කිසිදු ආකාරයක ප්‍රචාරක කටයුතු තහනම් බව මැතිවරණ කොමිසම නිවේදනය කර තිබේ. නිහඩ කාල සීමාව නියම කිරීමේ අරමුණ වන්නේ ඡන්ද දායකයන්ට බලපෑම්වලින් තොරව ස්වාධීනව තීරණයක් ගැනීම සඳහා කල්පනා කිරීමට අවශ්‍ය විවේකය ලබාදීමයි. මෙම කාලය තුළ මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතුවල නො යෙදෙන ලෙස සියලුම අපේක්ෂකයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටිමු . එසේම පුවත්පත් කතුවරුන්ගෙන් , විද්‍යුත් නාලිකා ප්‍රධානීන්ගෙන් සහ සමාජ ජාල හසුරුවන්නන්ගෙන් පැරැල් සංවිධානය ඉල්ලා සිටින්නේ ඡන්ද දායකයන්ට ස්වාධීනව තීරණයක් ගැනීමට විවේකයක් ගැනීම අවශ්‍යවන හෙයින් මෙම නිහඩ කාලය තුළ කිසිදු පක්ෂ හෝ අපේක්ෂක ප්‍රවර්ධන කාර්යයන්ගෙන් වැළකී සිටින ලෙසයි.

විශේෂයෙන්ම විවිධ උපක්‍රම භාවනා කරමින් සහ ආගමික උත්සව සහ ක්‍රීඩා උත්සව මුඛාවෙන් සිදුකරනු ලබන මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතු නවත්වන ලෙස සියලු පක්ෂවලින් ඉල්ලා සිටින පැරැල් සංවිධානය සියලුම පූජ්‍ය පූජක උතුමන්ලාගෙන් ආයාචනා කරන්නේ ආගමික පුදපූජාවලට මුඛාවී මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතු සිදු කිරීමට අපේක්ෂකයන්ට ඉඩ ලබා නොදෙන ලෙසයි.

**දුරකථන භාවිතා කරමින් සිදුකරන මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතු**

ජංගම හා ස්ථාවර දුරකථන භාවිතා කරමින් බොහෝ අපේක්ෂකයින් මැතිවරණ ප්‍රචාරක කටයුතුවල යෙදෙන බව නිරීක්ෂණය විය. ඇතැම් ඡන්ද දායකයන් අපවෙත පැමිණිලි කර සිටියේ මෙම දුරකථන ඇමතුම් සහ කෙටි පණිවිඩ ඔවුන්ට හිරිහැරයක් බවයි. එසේම ජංගම දුරකථන මගින් පැමිණෙන ඇතැම් අපේක්ෂකයන්ගේ කෙටිපණිවිඩ ලැබෙන දුරකථන අංකයක් වෙනුවට අපේක්ෂකයාගේ නමක් ප්‍රදර්ශනය වන අතර එය බොහෝ විට දුරකථන සමාගම් සමග සම්බන්ධ වී සිදුකරනු ලබන ප්‍රචාරක උපක්‍රමයක් ලෙස සැක සිතිය හැකිය. දුරකථන සමාගම් වලට ව්‍යාපාර කිරීමට ඇති අයිතිය පිළිගන්නා අප ඔවුන්ගෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ පාරිභෝගියන්ගේ පෞද්ගලිකත්වයටද ගරු කරන ලෙසයි.

**ඡන්ද දිනයේ සෞඛ්‍ය ආරක්ෂිතම තැන ඔබගේ ඡන්ද පොළයි. නොබියව ඡන්දය භාවිත කරන්න**

පසුගිය මාස දෙකක කාලය අප කොවිඩ් 19 සමග ජීවත්වීමට ඉගෙන ගතිමු. ඒ අනුව අප සෞඛ්‍ය ආරක්ෂිත ක්‍රමවේද භාවිත කරමින්, වෙළඳපොලට, අපගේ ආගමික ස්ථානවලට ප්‍රදේශයේ පොදු ස්ථානවලට අපගේ අවශ්‍යතා සඳහා ගියෙමු. දරුවන් පාසලට යැව්වෙමු. අගෝස්තු 5 වන දින ද



අපට ඒ ආකාරයටම අපගේ ඡන්දපොළට යාමට සිදුවී තිබේ. එහෙත් එහි වෙනසක් ඇත. එනම් ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන අනෙක් සෑම ස්ථානයකටම වඩා සෞඛ්‍ය ආරක්ෂිතව සකස් කර තිබීමයි. ඒ සඳහා මැතිවරණ නිලධාරීන් හා සෞඛ්‍ය අංශ ඒකාබද්ධව කටයුතු කර තිබේ. මැතිවරණ කොමිෂන් සභාව පූර්ව මැතිවරණ කාලය තුළ ආදර්ශ ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන 15 කට වැඩි ප්‍රමාණයක් පවත්වා අත්දැකීම් ලබාගෙන මෙම කටයුතු සංවිධානය කර ඇත. එමෙන්ම පැරැල් නිරීක්ෂණවලට අනුව තැපැල් ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන 99% ම සෞඛ්‍ය ආරක්ෂිතව සකස් කර තිබූ බව නිරීක්ෂණය විය. එබැවින් අප ඔබ ගෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ කිසිදු බියකින් තොරව ඔබගේ ඡන්දපොළට පැමිණ ඔබගේ ඡන්දය භාවිත කරන ලෙසයි. කොවිඩ් 19 සෞඛ්‍ය නිසා හෝ දේශපාලඥයින් පිළිබඳව කළ කිරීම නිසා හෝ ඔබ ඡන්දය භාවිත නොකළහොත් ඔබ අකැමැතිම පක්ෂය හෝ පුද්ගලයා පාර්ලිමේන්තුවේ බලය ලබා ගැනීමට ඉඩ ඇත.

**ඡන්දය භාවිතා කිරීමට නිවාඩු ලබාදීම-**

ඡන්දය භාවිතා කිරීම සඳහා නිවාඩු ලබාදීම සේවයෝජකයාගේ වගකීමක් බව පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ පනතේ 122 වගන්තිය දක්වයි. ඒ අනුව ඡන්ද දායකයන්ට සේවා ස්ථානයේ සිට ඡන්ද මධ්‍යස්ථානයට ඇති දුර අනුව හිමිවිය යුතු නිවාඩු කාලය මැතිවරණ කොමිසම විසින් නිවේදනය කර ඇත. ඒ අනුව

- ඡන්ද මධ්‍යස්ථානය දුර කි.මී. 40 හෝ ඊට අඩු නම් දින හතරයයි
- කි.මී. 40ක්- 100ක් අතර නම් දින එකයි
- කි.මී. 100ක්- 150ක් අතර නම් දින එකහමාරයි
- කි.මී. 150ට වැඩි නම් දින දෙකයි.

සිය සේවකයකුට ඡන්දය භාවිතා කිරීමට වැටුප් සහිත නිවාඩු ලබා නොදීම දඬුවම් ලැබිය යුතු වරදක් බව පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ පනතේ දක්වා ඇත.

ඉතා දුෂ්කර තත්වයක් යටතේ පවත් වන මෙම මැතිවරණය සඳහා සිය කාර්ය මණ්ඩල සඳහා අදාළ පරිදි නිවාඩු ලබාදීමෙන් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය සඳහා දායක වන ලෙස සියලුම සේවා යෝජයන්ගේ ඉල්ලා සිටීමු

**මැතිවරණ නීති ආරක්ෂා කරන ඡන්ද දිනය නිදහස් හා සාමකාමී දිනයක් කරමු.**

කොවිඩ්-19 බලපෑම් මත යම් යම් සීමාවන් පැනවුණද දීර්ඝතව මැතිවරණ ප්‍රචාරක කාලයක් හිමිවූ පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයට තව දින දෙකකි. එනම් අගෝස්තු 05 වන දින පැවැත්වීමට නියමිත මැතිවරණ ප්‍රචාරක කාලය තුළ පැරැල් සංවිධානය වෙත පැමිණිලි සංඛ්‍යාත්මකව 2165 ලැබුණ ද සාපේක්ෂව ප්‍රවණ්ඩත්වය අඩු සාමකාමී පූර්ව මැතිවරණ කාලයක් මෙවර දක්නට ලැබීම සාධනීය තත්වයකි. ඒ පිළිබඳ අප සියලු අදාළ පාර්ශ්වයන්ට අපගේ ස්තූතිය පිරි නමමු.

එමෙන්ම මැතිවරණ දිනයේ එනම් අගෝස්තු 05 වන දින ද එම සාමකාමී බව ආරක්ෂා කරගත යුතුය. එබැවින් අප සියලුම අපේක්ෂකයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ ඡන්දය දිනය තුළ ද මැතිවරණ නීතිවලට අනුගතව කටයුතු කරන ලෙසයි. ඡන්දය ආයාචනා කිරීම, පත්‍රිකා බෙදා හැරීම, ඡන්ද



දායකයන් ප්‍රවාහනය කිරීම, ඡන්ද දායකයන්ට සංග්‍රහ කිරීම, ඡන්ද දායකයන් බිය වැද්දීම, ඡන්ද දායකයන් ඡන්ද පොළට පැමිණීම වැළැක්වීම, අසත්‍ය ප්‍රචාර පැතිරවීම, වැනි කාරණාවලින් වළකින ලෙසයි. එමෙන්ම සමස්ථ ඡන්ද දායකයන්ගෙන්ම අප ඉල්ලා සිටින්නේ උදෑසනම ඡන්දපොළට ගොස් තම වටිනා ඡන්දය භාවිත කර ආපසු තම සුපුරුදු රාජකාරීවලට යොමුවන ලෙසයි. ඡන්ද මධ්‍යස්ථාන අවට ඒකරාශී වීමෙන් වළකින ලෙසයි.

### **ඡන්දය පොළට පැමිණීම**

එසේම ඡන්ද මධ්‍යස්ථානයට පැමිණෙන විට මුඛ ආචරණයක් පැළඳගෙන නිල් හෝ කලු කාබන් පෑනක් ධරණය වන ලෙසත් වලංගු අනන්‍යතා පත්‍රය සහ ඡන්ද නිවේදන පත්‍රිකාව හැර වෙනත් භාණ්ඩ ඡන්ද මධ්‍යස්ථානයට ධරණය වීමෙන් වළකින ලෙසත් ඉල්ලා සිටිමු. එසේම පෑන හෝ මුඛ ආචරණයේ කිසිදු ඡන්ද ලකුණක් හෝ ප්‍රචර්ධනය සඳහා වන අංකයක් හෝ සලකුණක් සඳහන් නොවිය යුතු බවට සැලකිලිමත් වන ලෙස ඉල්ලා සිටිමු. නිල ඡන්ද දැන්වීම් පත්‍රිකාව නොතිබුණ ද, 2019 ඡන්ද හිමි නාමලේඛනයේ ඔබගේ සඳහන්ව ඇත්නම් ඔබට ඡන්දය භාවිත කළ හැක. එවැනි ආකාරයට පැමිණියහොත් එය මැතිවරණ දිනයේදී ඡන්ද ප්‍රචාරක කටයුතු කිරීමේ වරදට හසුවන බවත් සිහිපත් කරමු. එසේම ඡන්ද දිනයේදී ඡන්ද විමසීමට බාධාකාරීවන ලෙස සහ ඡන්දපොළට යාම අදාළව කරන විවිධ කටකථා පැතිරවිය හැකි අතර එවැනි කටකථා වලින් නොමග නොයන ලෙසත් සෑම විටම මැතිවරණ කොමිෂන් සභාවේ නිල නිවේදන කෙරෙහි පමණක් විශ්වාසය තබන ලෙසත් ඡන්ද දායකයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටිමු.

### **මැතිවරණ ආශ්‍රිත පැමිණිලි**

මෙවර මැතිවරණයේදී මැතිවරණය ආශ්‍රිත ප්‍රචණ්ඩ ක්‍රියාවන් සාපේක්ෂ වශයෙන් අඩුවී තිබෙන බව අපගේ නිරීක්ෂණයයි. එසේම රාජ්‍ය දේපළ අයතා ලෙස භාවිතා කිරීමට ඉඩලබාදුන් රාජ්‍ය නිලධාරීන් පිළිබඳවද අප නිරීක්ෂණය කර ඇති අතර එකී නිලධාරීන් සම්බන්ධව මේ වන විට මැතිවරණ කොමිෂන් සභාව වෙත පැමිණිලි කර ඇති අතර ඉදිරියේදී ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ සඳහන් පරිදි ඒ පිළිබඳව මැතිවරණ කොමිෂන් සභාව නීතිමය පියවර ගැනීම සඳහා අතිරේක තොරතුරු ලබාදීමට අප සූදානම්ව සිටියි. එසේම වත්කම් බැරකම් ප්‍රකාශ ලබා නොදුන් අපේක්ෂකයන්ට එරෙහිව නීතිමය පියවර ගැනීමටද අප සූදනමින් සිටියි.

### **මැතිවරණ කාර්යය මණ්ඩලය අගයමු**

මෙවර මැතිවරණ සඳහා මැතිවරණ කොමිෂන් සභාවේ නිලධාරීන් මෙන්ම සෞඛ්‍ය නිලධාරීන් සහ ආරක්ෂක අංශ නිලධාරීන් කැපවීමකින් යුතුව තම දායකත්වය දීමට සූදානම්ව සිටියි. නිදහස්ව සහ සාධාරණව පැවැත්වීමට සහ ඡන්ද මධ්‍යස්ථානය වඩාත් සෞඛ්‍ය ආරක්ෂිත ස්ථානයක් බවට පත් කිරීමට මෙම සියලු දෙනා කැපවී සිටියි. එබැවින් නොබියව සිය ඡන්දය සලකුණු කිරීම සඳහා පැමිණෙන ලෙස පැහැරලේ සංවිධානය සියලු ඡන්ද දායකයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටියි.



## පාර්ලිමේන්තුවට ගැලපෙන නියෝජිතයින් තෝරමු

අප මුහුණදෙමින් සිටින්නේ 9 වන පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයටයි. පාර්ලිමේන්තුව යනු රටේ ව්‍යවස්ථාන දායකය යි. එනම් නීති සම්පාදනය කරනු ලබන ආයතනය යි. 2010 පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදී අප රටේ මූලික නීතිමය ලියවිල්ල වන ව්‍යවස්ථාව කුමක්දැයි නොදන්නා අය පවා පාර්ලිමේන්තුවට තෝරා යැව්වෙමු. එබැවින් මෙවර මැතිවරණයේදී පාර්ලිමේන්තු කාර්යභාර සිදු කිරීමට හැකි එනම් නීති සම්පාදනයට, ප්‍රතිපත්ති සම්පාදනයට , මහජන මුදල් කළමනාකරණය කිරීමට හැකි බුද්ධිමත් පිරිසක් පාර්ලිමේන්තුවට තෝරා පත්කර යවමු. පාර්ලිමේන්තුවට නියෝජිතයින් තෝරා පත් කරන්නේ වසර 5කට වුවද අප සුදුසු පිරිසක් තෝරන්නට අපොහොසත් වුවහොත් ඔවුන් ගනු ලබන වැරදි තීරණ මත රටේ ඉදිරි දශක ගණනාවක පැවැත්ම අභියෝගයට ලක්වනු ඇත.

## අපගේ ඉල්ලීම

ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයේ ප්‍රධානතම ලක්ෂණයක් වන්නේ නිසි කලට පවත්වන නිදහස් සහ සාධාරණ මැතිවරණයන්ය. ජනතාවගේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතිය නිසි ලෙස ක්‍රියාවේ යෙදවීමට නම් සියලු පක්ෂ සහ කණ්ඩායම් සඳහා සම බිමක් පැවතිය යුතුය. ජනතාවගේ නිවැරදි ජනමතය බලපෑමකින් හෝ විකෘතිවීමකින් තොරව මැතිවරණයකදී ප්‍රකාශයට පත්වීම අත්‍යවශ්‍ය කරුණකි. එබැවින් ඒ සඳහා දායකවීම මැතිවරණ කොමිෂන් සභාවේ, රාජ්‍ය නිලධාරීන්ගේ පොලිසියේ පමණක් නොව සමස්ථ ජන්දදායකයින්ගේද වගකීමකි. එම ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී වගකීම නිසි පරිදි ඉටුකරන ලෙස සියලු පාර්ශවයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටිනු ලැබේ. එසේම මැතිවරණයෙන් පසුවද ජය සහ පරාජය සාමාකාමී ලෙස සමරණ ලෙසද ඉල්ලා සිටිනු ලැබේ.





திகதி – 2020 ஆகஸ்ட் 03

ஊடக அறிவித்தல் இல - 20/பாராளுமன்ற/04

## தேர்தல் அவதானிப்பு – பாராளுமன்றத் தேர்தல் - 2020

பாராளுமன்றத் தேர்தலொன்றுக்காக அண்மைக்கால வரலாற்றில் காணப்பட்ட மிகவும் நீண்ட தேர்தல் பிரசார காலப்பகுதி நேற்றுடன் முடிவடைந்தது. கோவிட் 19 தொற்றுக்கு மத்தியில் இரண்டு தடவைகள் தேர்தல் பிற்போடப்பட்டமை இவ்வாறானதொரு நீண்ட பிரசார காலப்பகுதிக்கு காரணமானது. இம்முறை வேட்பாளர்களுக்கு தேர்தல் பிரசார நடவடிக்கைகளை, ஏற்கனவே நடத்தப்பட்ட பாராளுமன்ற தேர்தல்களிலிருந்து இரண்டு விதத்தில் கட்டுப்படுத்தப்பட்ட ஒரு சூழ்நிலையின் கீழ் பிரசார பணிகளை மேற்கொள்ள நேர்ந்தது. கோவிட் 19 தேர்தல்கள் ஒழுங்கு விதிகள் மூலம் பிரசாரக் கூட்டங்கள், வீட்டுக்கு வீடு சென்று பிரசாரங்களை மேற்கொள்ளுதல் மற்றும் தேர்தல் பிரசார அலுவலகங்களுக்கான சுகாதார ஏற்பாடுகள் முதலாவது விடயமாகும். அதேபோல், தேர்தல் ஆணைக்குழுவால் பாராளுமன்றத் தேர்தல்கள் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளுக்கு அமைவாக பிரசார நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்பட வேண்டுமென தீர்மானிக்கப்பட்டமை இரண்டாவது விடயமாகும். மேலும், பொருளாதார ரீதியில் பலமான நிலையில் உள்ளவர்கள் இம்முறை தேர்தல் பிரசாரத்தில் கூடுதலான அவகாசத்தைப் பெற்றதையும் அவதானிக்க முடிந்தது. இது கோவிட் 19 மட்டுப்படுத்தலின் கீழான பாரதூரமான ஒன்றாகும்.

## பாராளுமன்றத் தேர்தலை அவதானிப்பதற்கான அனைத்து நடவடிக்கைகளும் தயார்

1978 அரசியலமைப்பின் கீழ் மிக நீண்ட பிரசார காலப்பகுதியைக் கொண்ட 08 வது பாராளுமன்றத் தேர்தல் 12,984 வாக்கெடுப்பு நிலையங்களில் 16,263,885 வாக்காளர்களின் பங்குபற்றுதலுடன் 2020 ஆகஸ்ட் 05 ஆம் திகதி நடத்தப்படவுள்ளது. இதில் போட்டியிடும் 7452 வேட்பாளர்களில் தகுதியான 196 பேரை நேரடியாக தெரிவு செய்யும் பொறுப்பு வாக்காளர்களைச் சாரும். மக்களின் வரிப்பணத்திலிருந்து 1000 கோடி ரூபாவை செலவிட்டும், சுகாதார ரீதியான சவால்களுக்கு மத்தியிலும் நடத்தப்படுகின்ற இத்தேர்தலை அவதானிக்க ப.வ்ரல் சகல நடவடிக்கைகளையும் ஏற்பாடு செய்துள்ளது.

வேட்பு மனுக்கள் ஏற்றுக் கொள்ளப்படும் பணி ஆரம்பிக்கப்பட்டதும் ப.வ்ரல் நிறுவனம் ஒவ்வொரு மாவட்டத்திலும் மாவட்ட இணைப்பாளர்கள் மற்றும் கள இணைப்பாளர்கள் 50 பேரை நியமித்ததுடன், பிரதேச செயலாளர் மட்டத்தில் 319 நீண்டகால அவதானி



නිදහස් හා සාධාරණ මැතිවරණයක් සඳහා ජනතා ක්‍රියාකාරීත්වය

ப்பாளர்களை பணியில் அமர்த்தியது. இவர்கள் வாக்கெடுப்பு நடத்தப்படும் திகதி வரையும், வாக்கெடுப்பு நடத்தப்பட்டதன் பின்னரான இரண்டு வார காலப்பகுதி வரையும் அவதானிப்புப் பணியில் ஈடுபடுத்தப்படுவர். இதற்கு மேலதிகமாக தபால் வாக்கெடுப்பை அவதானிப்பதற்காக பணியில் ஈடுபடுத்தப்பட்ட 1000 பேரும் அவர்களுடைய பிரதேசங்களில் தொடர்ச்சியாக அவதானிப்புப் பணியில் ஈடுபட்டு வருகின்றனர். வாக்கெடுப்பு திகதியில் (2020-08-05) 3045 நிலையான அவதானிப்பாளர்கள் காலை 07 மணி தொடக்கம் மாலை 05 மணி வரை வாக்கெடுப்பு நிலையங்களினுள் அவதானிப்புப் பணியில் ஈடுபடுத்தப்படுவர். இவை தவிர, வாக்கெடுப்பு நிலையங்களை சுற்றிய பிரதேசங்களில் அவதானிப்புப் பணியை மேற்கொள்வதற்காக மேல் மாகாணத்தில் 45 நடமாடும் அவதானிப்பு வாகனங்களும், மத்திய மாகாணத்தில் 35 வாகனங்களும், தென் மாகாணத்தில் 31 வாகனங்களும், வட மாகாணத்தில் 40 வாகனங்களும், கிழக்கு மாகாணத்தில் 21 வாகனங்களும், வடமேல் மாகாணத்தில் 27 வாகனங்களும், வட மத்திய மாகாணத்தில் 18 வாகனங்களும், ஊவா மாகாணத்தில் 19 வாகனங்களும், சப்ரகமுவ மாகாணத்தில் 24 வாகனங்களும் என்ற அடிப்படையில் ஒட்டுமொத்தமாக 260 வாகனங்களுக்காக 1092 அவதானிப்பாளர்கள் பணியில் ஈடுபடுத்தப்பட உள்ளனர். கடந்த கால தேர்தல் அனுபவங்கள் மற்றும் இத்தேர்தலின் இது வரையான காலத்தைக் கவனத்தில் கொண்டு தேசிய மட்டத்தில் செயற்படுவதற்கான 13 குழுக்கள் ஆகஸ்ட் 03 மற்றும் 04 ஆகிய இரண்டு தினங்களில், நாட்டின் தெரிவுசெய்யப்பட்ட மாவட்டங்களில் அவதானிப்பை மேற்கொள்வதற்காக அனுப்பப்படவுள்ளன. அதற்கு மேலதிகமாக வாக்கெண்ணும் நிலையங்களில் வாக்குப் பெட்டிகளைப் பொறுப்பேற்கும் பணிகளை அவதானிப்பதற்காக 25 பேரையும், 160 தேர்தல் தொகுதிகளுக்கும் தலா ஒருவர் வீதம் 160 பேரையும், முடிவுகளை அறிவிக்கும் நிலையங்களில் 25 பேரையும் அவதானிப்புப் பணியில் ஈடுபடுத்த நாம் திட்டமிட்டுள்ளோம்.

மேலும், ஒவ்வொரு மாவட்டத்திலும் அமைந்துள்ள முறைப்பாட்டு மத்திய நிலையம் ஒவ்வொன்றுக்கும் ப.வ்ரல் முகவர்கள் நியமிக்கப்பட்டுள்ளதுடன், இராஜகிரியவில் அமைந்துள்ள தலைமை தேர்தல் அலுவலகத்தில் அமைக்கப்பட்டுள்ள தேசிய தேர்தல் முறைப்பாட்டு நிலையத்திற்கு அனுபவம் வாய்ந்த சட்டத்தரணி ஒருவர் உட்பட இருவர் நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர். அதேபோல், ப.வ்ரல் தலைமை அலுவலகத்தில் 24 மணி நேரமும் இயங்கும் முறைப்பாட்டு பிரிவொன்றும் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. அதன்படி, கீழே தரப்பட்டுள்ள தொலைபேசி இலக்கங்கள் ஊடாக எந்த ஒருவருக்கும் தமது முறைப்பாட்டைத் தெரிவிக்க முடியும்.

**ப.வ்ரல் முறைப்பாட்டுப் பிரிவு -**

**தலைமை அலுவலகம் தொலைபேசி** 011-2558570-74

பெக்ஸ் 011-2558572

வட்ஸ்அப் 071-0916989

மின்னஞ்சல் [paffrel2020elections@gmail.com](mailto:paffrel2020elections@gmail.com)

அவசர அழைப்பு எண் 070-2274501 - 070-2264502

**மாகாண அலுவலகங்கள்**



නිදහස් හා සාධාරණ මැතිවරණයක් සඳහා ජනතා ක්‍රියාකාරීත්වය



1	வடமேல் மாகாணம்	0704701143	<a href="mailto:paffrel.lto6@gmail.com">paffrel.lto6@gmail.com</a>
2	தென் மாகாணம்	0704701149	<a href="mailto:paffrel.lto7@gmail.com">paffrel.lto7@gmail.com</a>
3	கிழக்கு மாகாணம்	0704701148	<a href="mailto:paffrel.lto10@gmail.com">paffrel.lto10@gmail.com</a>
4	ஊவா மாகாணம்	0704701150	<a href="mailto:paffrel.lto3@gmail.com">paffrel.lto3@gmail.com</a>
5.	சபரகமுவ மாகாணம்	0704701144	<a href="mailto:paffrel.lto4@gmail.com">paffrel.lto4@gmail.com</a>
6.	வட மத்திய	0704701145	<a href="mailto:paffrel.lto5@gmail.com">paffrel.lto5@gmail.com</a>
7.	வடக்கு மாகாணம்	0704701147	<a href="mailto:paffrel.lto11@gmail.com">paffrel.lto11@gmail.com</a>
8.	மேல் மாகாணம்	0704701141	<a href="mailto:paffrel.lto1@gmail.com">paffrel.lto1@gmail.com</a>
9.	மத்திய மாகாணம்	0704701146	<a href="mailto:paffrel.lto08@gmail.com">paffrel.lto08@gmail.com</a>

ப.வ்ரல் அமைப்பிற்குக் கிடைக்கும் ஒவ்வொரு முறைப்பாடுகள் தொடர்பில் சில நிமிடங்களில் அவற்றினுடைய உண்மைத் தன்மை ஆராயப்பட்டு உரிய தரப்பின் கவனத்திற்கு கொண்டுவரப்பட்டு நடவடிக்கை எடுக்கத் திட்டமிட்டுள்ளது.

### மக்களை சுதந்திரமாக முடிவெடுக்க அனுமதிப்போம்

இம்முறை தேர்தலில் மௌன காலம் (Cooling Period) அதாவது தேர்தல் பிரசார நடவடிக்கைகளுக்குத் தடை செய்யப்பட்ட காலம் ஆகஸ்ட் இரண்டாம் திகதி நள்ளிரவு 12 மணியுடன் ஆரம்பிக்கின்றது. ஆகவே, தற்போது மௌன காலம் தொடங்கியிருப்பதுடன் இது வாக்கெடுப்பு நிறைவு பெறும் வரை நடைமுறையில் இருக்கும். இக்காலப்பகுதியில் சகலவிதமான தேர்தல் பிரசாரங்களும் தடை செய்யப்பட்டுள்ளதாக தேர்தல் ஆணைக்குழு அறிவித்துள்ளது. மௌன காலப்பகுதி ஒன்றை அறிவிப்பது நோக்கம் வாக்காளர்கள் அழுத்தங்கள் இன்றி சுயாதீனமாக தமது முடிவை எடுக்கும் பொருட்டு சிந்திக்க தேவையான கால எல்லையை வழங்குவதே. இக்காலப்பகுதியில் தேர்தல் பிரசார நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட வேண்டாமென நாம் சகல வேட்பாளர்களையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். அதேபோல், வாக்காளர்கள் சுயமாக சிந்திக்க ஒரு காலப்பகுதி தேவை என்பதால் இக்காலப்பகுதியில் எந்த ஓர் அரசியல் கட்சி அல்லது வேட்பாளரை ஊக்குவிக்கும் வகையில் பிரசார நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்படுவதைத் தவிர்க்குமாறு ப.வ்ரல் அமைப்பு பத்திரிகையாளர்கள், இலத்திரனியல் ஊடக நிறுவனங்களின் தலைவர்கள் மற்றும் சமூக ஊடகங்களைப் பாவனையாளர்களை கேட்டுக்கொள்கின்றது.

### தொலைபேசிகள் வாயிலாக முன்னெடுக்கப்படும் தேர்தல் பிரசாரம்

அனேகமான வேட்பாளர்கள் செல்லிட மற்றும் நிலையான தொலைபேசிகளைப் பயன்படுத்தி தேர்தல் பிரசாரத்தில் ஈடுபடுவதை அவதானிக்க முடிகிறது. இத்தகைய தொலைபேசி அழைப்புகளும், குறுந் தகவல்களும் தமக்கு பெறும் தொல்லையாக மாறிவிட்டதாக ஒரு சில வாக்காளர்கள் முறைப்பாடு செய்துள்ளனர். அதேபோல், செல்லிடத் தொலைபேசிகளில் கிடைக்கின்ற ஒருசில வேட்பாளர்களின் குறுந்தகவல்களில் தொலைபேசி இலக்கத்திற்குப்



பதிலாக வேட்பாளர்களின் பெயர் ஊக்குவிக்கப்படும் போக்கு காணப்படுவதால் அதனை பெரும்பாலும் தொலைபேசி கம்பனிகளுடன் இணைந்து மேற்கொள்ளும் பிரசார உத்தியாக கருதவேண்டியுள்ளது. தொலைபேசிக் கம்பனிகளுக்கு வியாபாரத்தில் ஈடுபடுவதற்கு உள்ள உரிமையை நாம் ஏற்றுக்கொள்ளும் அதே நேரம் பாவனையாளர்களின் அந்தரங்கத்தைப் பாதுகாக்குமாறு கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

## வாக்கெடுப்புத் தினத்தில் உங்கள் வாக்களிப்பு நிலையத்தில் பூரண சுகாதார நடைமுறை பேணப்படும். அச்சமின்றி வாக்களியுங்கள்

கடந்த இரண்டு மாதங்களாக நாம், கோவிட் 19 உடன் சேர்ந்து வாழப் பழகி வருகின்றோம். ஆகவே, சுகாதாரத்தைப் பேணியவாறு சந்தை, வழிபாட்டு இடங்கள் மற்றும் பிரதேசத்தில் காணப்படும் பொதுவிடங்களுக்கு எமது தேவைகள் நிமித்தம் சென்றுள்ளோம். பிள்ளைகளை பாடசாலைக்கு அனுப்பியுள்ளோம். ஆகஸ்ட் 05 ஆம் திகதியும் அதே பாணியில் நாம் வாக்களிப்பு நிலையத்திற்குச் செல்லவேண்டியுள்ளது. ஆனால் அதில் ஒரு வேறுபாடு உண்டு. அது யாதெனில், வாக்களிப்பு நிலையங்கள் ஏனைய இடங்களைப் பார்க்கிலும் சுகாதார நடைமுறைகள் பேணப்படும் வகையில் அமைக்கப்பட்டுள்ளன. தேர்தல் உத்தியோகத்தர்கள் மற்றும் சுகாதார தரப்பினர் இணைந்து இந்தப் பணியை ஆற்றியுள்ளனர். தேர்தலுக்கு முந்திய காலப்பகுதியில் தேர்தல் ஆணைக்குழுவினால் 15இற்கும் மேற்பட்ட மாதிரி வாக்கெடுப்புகள் நடத்தப்பட்டு அதனூடாக பெறப்பட்ட அனுபவங்களைக் கொண்டு இந்த ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன. அதேபோல், ப.வ்ரல் நிறுவனம் மேற்கொண்ட அவதானிப்புகளுக்கமைய 99 சதவீதம் சுகாதார நடைமுறைகள் பேணப்படும் வகையில் வாக்களிப்பு நிலையங்கள் அமைக்கப்பட்டிருப்பதை காணமுடிந்தது. ஆகவே, அச்சமின்றி உங்கள் வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்குச் சென்று வாக்களிக்குமாறு நாம் உங்களைக் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். கோவிட் 19 காரணமாக அல்லது அரசியல்வாதிகளில் கொண்டுள்ள விரக்தி காரணமாக நீங்கள் வாக்களிக்க தவறினால் நீங்கள் முற்றிலும் விரும்பத்தகாத கட்சி அல்லது நபர் பாராளுமன்றத்தில் அதிகாரத்தை கைப்பற்ற வாய்ப்புள்ளது.

## வாக்களிக்கச் செல்ல லீவு வழங்கல்

வாக்களிக்கச் செல்ல லீவு வழங்க வேண்டிய பொறுப்பு தொழில் தருணருக்கு உரியதென பாராளுமன்றத் தேர்தல்கள் சட்டத்தின் 122ஆம் பிரிவில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. அதன்படி, வாக்காளருக்கு சேவை நிலையத்திலிருந்து வாக்கெடுப்பு நியைத்திற்குள்ள தூரத்தின் அடிப்படையில் வழங்க வேண்டிய லீவு பற்றி தேர்தல் திணைக்களம் அறிவித்துள்ளது.

அதன்படி,

வாக்கெடுப்பு நிலையத்திற்கான தூரம் 40 அல்லது அதில் குறைந்த கி.மீ எனின் ½ நாள்.

40 – 100 கி.மீ 01 நாள்

100 – 150 கி.மீ 1 ½ நாள்



கி.மீ 150 இற்கு மேல் 02 நாட்கள்

தமது தொழிலாளி ஒருவருக்கு வாக்களிப்பதற்காக சம்பளத்துடனான லீவினை வழங்க மறுத்தல் தண்டனைக்குரிய குற்றமென பாராளுமன்றத் தேர்தல்கள் சட்டத்தின் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

மிகவும் நெருக்கடிக்கு மத்தியில் நடத்தப்படும் இத்தேர்தலில் வாக்களிக்க தமது தொழிலாளர்களுக்கு வாய்ப்பு வழங்கி ஜனநாயகத்திற்கு பலம் சேர்க்குமாறு சகல தொழில் தருனர்களையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

### **தேர்தல் சம்பந்தப்பட்ட முறைப்பாடுகள்**

இம்முறை தேர்தலில் ஒப்பீட்டு ரீதியாக தேர்தலுடன் சம்பந்தப்பட்ட வன்முறைச் செயல்கள் குறைவாக உள்ளதை நாம் அவதானித்துள்ளோம். அதுபோல், அரசு சொத்துக்களை தவறாக பயன்படுத்துவதற்கு அனுமதியளித்த அரசு உத்தியோகத்தர்கள் தொடர்பிலும் எம்மால் அவதானிக்க முடிந்ததால், அத்தகைய உத்தியோகத்தர்கள் தொடர்பில் தேர்தல் ஆணைக்குழுவில் முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது. மேலும், எதிர்காலத்தில் அரசியலமைப்பில் சொல்லப்பட்டுள்ளவாறு அதற்கு எதிராக தேர்தல் ஆணைக்குழுவால் சட்ட நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்படுவதற்கு அவசியமான மேலதிக தகவல்களை சமர்ப்பிக்க நாம் தயாராக உள்ளோம். அதாவது அரசு சொத்துக்கள் மற்றும் பொறுப்புக்கள் தொடர்பான வெளிப்படுத்தலைச் செய்யாத (சொத்து விவரத்தை அறிவிக்காத) வேட்பாளர்களுக்கு எதிராக சட்ட நடவடிக்கை எடுக்க நாம் தயாராக உள்ளோம்.

### **பொருத்தமான பிரதிநிதிகளை பாராளுமன்றத்திற்குத் தெரிவு செய்வோம்**

நாம் ஒன்பதாவது பாராளுமன்றத் தேர்தலை எதிர் கொண்டுள்ளோம். பாராளுமன்றம் எனப்படுவது நாட்டின் சட்ட மன்றம். அதாவது, சட்டங்களை இயற்றுமிடம். 2010 பாராளுமன்றத் தேர்தலில் நாம், நாட்டின் அடிப்படை சட்டமான அரசியலமைப்பு என்றால் என்ன என்பதை அறியாதவர்களைக் கூட பாராளுமன்றத்திற்குத் தெரிவு செய்துள்ளோம். ஆகவே இம்முறை, பாராளுமன்றத்திற்குரிய பொறுப்பினை நிறைவேற்றக்கூடிய அதாவது சட்டம் இயற்றுதல், கொள்கை வகுப்பு, பொது மக்களின் பணத்தை முகாமைத்துவம் செய்யக்கூடிய அறிவுஜீவிகளை நான் பாராளுமன்றத்திற்கு தெரிவு செய்ய வேண்டும். 05 ஆண்டுகளுக்கு ஒரு முறை நாம் பாராளுமன்றத்திற்கான பிரதிநிதிகளைத் தெரிவு செய்கின்றோம். அந்த வகையில், தகுதியானவர்களை தெரிவு செய்யத் தவறுவோமானால் அவர்கள் எடுக்கும் தவறான முடிவுகள் நாட்டின் எதிர்கால இருப்பை பாதித்துவிடும்.

**தேர்தல் சட்டங்களைப் பாதுகாக்கும் வாக்கெடுப்புத் தினத்தை சுதந்திரமானதும் நீதியானதுமான ஒரு நாளாக மாற்றுவோம்**



கோவிட் 19 தாக்கம் காரணமாக ஒரு சில மட்டுப்பாடுகள் விதிக்கப்பட்டாலும் மிகவும் நீண்ட பிரசார காலப் பகுதியைக் கொண்ட தேர்தல் நடத்தப்படுவதற்கு இன்னமும் 02 நாட்களே எஞ்சியுள்ளன. ஆகஸ்ட் 05 திகதி நடத்தப்படவுள்ள தேர்தலுக்கான பிரசாரம் மேற்கொள்ளப்பட்ட காலப்பகுதியில் பவர்ல் அமைப்பிற்கு 2090 முறைப்பாடுகள் கிடைத்துள்ள போதும் ஒப்பீட்டளவில் வன்முறைச் செயல்கள் குறைந்த, அமைதியான தேர்தலுக்கு முந்திய ஒரு காலப்பகுதியை கடந்து வர முடிந்தமை வரவேற்கத்தக்கதே. இதற்காக நாம் அனைத்து தரப்புக்கும் நன்றி தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

அதேபோல், வாக்கெடுப்பு தினத்திலும் அதாவது ஆகஸ்ட் 05 திகதியும் இந்த அமைதியைப் பேண வேண்டும். வாக்கெடுப்பு தினத்தில் தேர்தல் சட்டங்களுக்கு அமைவாக நடந்து கொள்ளுமாறு நாம் சகல வேட்பாளர்களையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். வாக்களிக்குமாறு பரிந்து கேட்டல், துண்டுப்பிரசுரங்களை வினியோகித்தல், வாக்காளர்களை ஏற்றிச் செல்லுதல், வாக்காளர்களை உபசரித்தல், வாக்காளர்களை அச்சுறுத்தல், வாக்காளர்கள் வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்குச் செல்வதை தடுத்தல் மற்றும் பொய்யான தகவல்கள் பரப்புதல் ஆகியவற்றைத் தவிர்க்குமாறும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். அதேபோல், நேர காலத்துடன் வாக்களிப்பு நிலையத்திற்கு சென்று பெருமதியான உங்கள் வாக்கினை அளித்த பின்னர் உங்களுடைய வழமையான பணிகளுக்குச் செல்லுமாறு நாம் அனைத்து வாக்காளர்களையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்கு அருகாமையில் ஒன்று கூடுவதை தவிர்த்துக்கொள்ளுங்கள்.

## தேர்தல் உத்தியோகத்தர்களுக்குப் பாராட்டுவோம்

இம்முறை தேர்தலில் தேர்தல் திணைக்களத்தின் உத்தியோகத்தர்களுக்கு மேலதிகமாக சுகாதார உத்தியோகத்தர்களும், பாதுகாப்பு தரப்பைச் சேர்ந்த உத்தியோகத்தர்களும் அர்ப்பணிப்புடன் செயல்பட தயாராக உள்ளனர். சுதந்திரமானதும் நீதியானதுமான தேர்தலை ஒன்றை நடத்துவதற்கும், வாக்களிப்பு நிலையங்களை மிகவும் பாதுகாப்பான ஓர் இடமாக மாற்றி அமைப்பதற்கும் இவர்கள் அனைவரும் காத்திரமாக செயல்படுகின்றனர். ஆகவே, அச்சமின்றி வாக்களிக்க வருமாறு ப.வ்ரல் சகல வாக்காளர்களையும் கேட்டுக்கொள்கிறது.

## வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்குச் செல்லுதல்

வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்கு செல்லும்போது முகக் கவசம் அணியுமாறும், கருப்பு அல்லது நீல நிற போல்பொயினிற் பேனை ஒன்றை எடுத்துச் செல்லுமாறும், செல்லுபடியாகும் அடையாள அட்டை மற்றும் உத்தியோகபூர்வ வாக்காளர் அட்டை தவிர்ந்த வேறு பொருட்களைத் தவிர்க்குமாறும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். அதேபோல், நீங்கள் கொண்டு செல்லும் பேனை அல்லது முகக்கவசத்தில் எத்தகைய சின்னங்கள் அல்லது வேட்பாளர்களை ஊக்குவிப்பதற்கான இலக்கங்கள் அல்லது குறியீடுகள் இருக்கக் கூடாது என்பதை கவனத்தில் கொள்ளுங்கள். அவ்வாறு இருப்பது கண்டுபிடிக்கப்பட்டால் நீங்கள்,



தேர்தல் தினத்தில் தேர்தல் பிரசாரத்தில் ஈடுபட்டதற்கான குற்றத்திற்கு ஆளாவீர்கள் என்பதை நினைவூட்டுகிறோம். அதேபோல், தேர்தல் தினத்தில் வாக்கெடுப்புக்கு இடையூறாக அமைகின்ற மற்றும் வாக்களிப்பு நிலையங்களுக்குச் செல்வதைப் பலவீனப்படுத்தும் வகையிலான வதந்திகள் பரப்பப்பட வாய்ப்புள்ளதால் அவற்றுக்கு ஏமாற வேண்டாமெனவும், எப்போதும் தேர்தல் திணைக்களத்தால் வழங்கப்படும் உத்தியோகபூர்வ அறிவித்தலில் மட்டும் நம்பிக்கை கொள்ளுமாறும் சகல வாக்காளர்களையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

### வேண்டுகோள்.....

உரிய காலத்தில் நடத்தப்படுகின்ற சுதந்திரமானதும் நீதியானதுமான தேர்தல்கள் ஜனநாயகத்தின் அடிப்படைப் பண்பு. மக்களின் ஜனநாயக உரிமை சரியான முறையில் பிரயோகிக்கப்பட வேண்டுமானால் அனைத்து கட்சிகளுக்கும் குழுக்களுக்கும் சம வாய்ப்பு உறுதி செய்யப்பட வேண்டும். தேர்தல் ஒன்றில் அழுத்தம் அல்லது திரிபுபடுத்தப்பட்ட மக்கள் அபிப்பிராயம் வெளிப்பட வேண்டுமென்பது இன்றியமையாதது. ஆகவே, அதற்குப் பங்களிப்பு வழங்க வேண்டிய பொறுப்பு தேர்தல் ஆணைக்குழு, அரசு உத்தியோகத்தர்கள், பொலிசாருக்கு மாத்திரமன்றி ஒட்டு மொத்த வாக்காளர்களுக்கும் உண்டு. அந்த ஜனநாயக பொறுப்பை உரியமுறையில் நிறைவேற்றுமாறு அனைத்துத் தரப்படையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம். அதேபோல், தேர்தலின் பின்னரும் வெற்றி தோல்வியை அமைதியான அமைதியான முறையில் கொண்டாடுமாறும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.



**Date: August 03, 2020**

**Press Release No.-20 / Parliament / 04**

**Election Monitoring -Parliamentary Election -2020**

The longest campaigning period prior to a parliamentary election in recent history of Sri Lanka ended yesterday. The postponement of the date of election twice in the face of Covid-19 pandemic had been the main cause of lengthening the period of the election campaign. So much so, the candidates were compelled to pursue their campaign activities in this election in a situation that was restricted in two ways compared to the previous parliamentary elections. The first is the health restrictions imposed by the Covid-19 Health Protection Orders on conducting campaign rallies, door-to-door campaigns and running of the election campaign offices. The second was that the Election Commission had decided to strictly enforce campaign restrictions specified in the Parliamentary Elections Act. It was also observed that the groups with less economic strength had less space in campaigning in this election. It's a matter of serious concern under Covid - 19 restrictions.

The 8th Parliamentary Election being conducted under the 1978 Constitution, which had the longest election campaign period, is scheduled to be held on August 5, 2020 at 12,984 polling stations, and with the participation of 16,263,885 voters. It is the responsibility of the voter to select 196 eligible candidates directly out of 7452 candidates contesting for the election. The PAFFREL has already made all arrangements for monitoring this election, which is being held in the face of health challenges and at the cost of tax money of the public amounting to one thousand million or one billion Rupees.

With the commencement of receiving nominations, the PAFFREL appointed 50 District Coordinators and Field Coordinators in respect of each District and 319 Long Term Observers at the Divisional Secretariat level. This team will monitor the election until the Day of Election and for another two weeks after the election. In addition, the team of 1,000 people deployed to monitor postal voting was continuously engaged in monitoring the election activities in the areas which were assigned to them. On the day of election (05.08.2020), a team of 3045 observers will be deployed to monitor the election activities inside polling stations from 7.00 am to 5.00 pm. Also, 260 mobile monitoring vehicles will be deployed: 45 in the Western Province, 35 in the Central Province, 31 in the Southern Province, 40 in the Northern Province, 21 in the Eastern Province and 27 in the North Western Province, 18 for



the North Central Province, 19 for the Uva Province and 24 for the Sabaragamuwa Province. There will be 1092 observers for the 260 mobile vehicles.

In addition, taking into account the experience of the past election and that of the pre-election period of the current election, 13 teams will be deployed at national level to carry on monitoring activities in selected districts on August 03 and 04. In addition, at the counting centres, 25 observers will be deployed in the centres receiving ballot boxes and 25 at the stations where the results are announced.

In addition, a PAFFREL representative has been appointed to each complaint center in each district, while a team of two persons including an experienced lawyer has been appointed to the National Election Complaints Center set up at the main election office at Rajagiriya. In addition, a complaints unit operative for 24-hours of the day has been set up at PAFFREL Head Office. Accordingly, anyone can submit their complaints to the following numbers at this complaints unit.

### **PAFFREL Complaints Unit Head Office**

Phone: 011-2558570-74

Fax: 011-2558572

Whats App: 071-0916989

Email: [paffrel2020elections@gmail.com](mailto:paffrel2020elections@gmail.com)

Hot lines: 070-2274501 / 070-2264502

Appropriate arrangements have been made to check the accuracy of all complaints lodged with PAFFREL within a few minutes and direct them to the relevant divisions to take necessary action.

1. North Western Province	0704701143	<a href="mailto:paffrel.lto6@gmail.com">paffrel.lto6@gmail.com</a>
2. Southern Province	0704701149	<a href="mailto:paffrel.lto7@gmail.com">paffrel.lto7@gmail.com</a>
3. Eastern Province	0704701148	<a href="mailto:paffrel.lto10@gmail.com">paffrel.lto10@gmail.com</a>
4. Uva Province	0704701150	<a href="mailto:paffrel.lto3@gmail.com">paffrel.lto3@gmail.com</a>
5. Sabaragamuwa Province	0704701144	<a href="mailto:paffrel.lto4@gmail.com">paffrel.lto4@gmail.com</a>
6. North Central Province	0704701145	<a href="mailto:paffrel.lto5@gmail.com">paffrel.lto5@gmail.com</a>
7. Northern Province	0704701147	<a href="mailto:paffrel.lto11@gmail.com">paffrel.lto11@gmail.com</a>
8. Western Province	0704701141	<a href="mailto:paffrel.lto1@gmail.com">paffrel.lto1@gmail.com</a>
9. Central Province	0704701146	<a href="mailto:paffrel.lto08@gmail.com">paffrel.lto08@gmail.com</a>

**Let the people make their decisions freely.**

The cooling period of the General Election 2020 or the period in which the propaganda activities were banned commenced from 12 midnight on August 2. Accordingly, the cooling period is currently in effect and will continue until the end of the election. The Election Commission has announced that any form of



propaganda activities are banned during this period. The purpose of declaring a cooling period would be to give voters the rest they need to contemplate on making an independent decision without being influenced by external pressures. Hence, we urge all candidates not to engage in any propaganda activity during this time period. The PAFFREL also requests the newspaper editors, the heads of electronic media organizations and social media operators to refrain from promoting any party or candidate during this quiet period as voters need rest to make an independent decision of their own. In particular, PAFFREL calls on all political parties to stop election propaganda activities during the silent period using various dubious tactics, and under the guise of performing religious and sports events and urges all respectful clergies not to allow candidates to conduct propaganda activities in the guise of religious observances.

### **Election campaigning using teelphones**

It has been observed that many candidates were engaged in campaigning using mobile and land phones. Some voters have complained to us that these phone calls and text messages were an absolute nuisance to them. Also, when such messages are received from certain candidates it is not the phone number but the name of the candidate himself that is displayed on the phone. This can be considered as a propaganda tactic often carried out in connivance with the telephone companies. While recognizing the right of telephone companies to do business we urge them to respect the privacy of their customers as well.

### **Polling station is the safest place on Election Day. Cast your vote without any fear.**

Over the past two months we have learnt to live with Covid 19. Accordingly, we went to the market, to places of worship and to public places for our needs, using safe healthcare practices. We sent our children to school. In the same way, on August 5, we have to go to the polling center to cast our vote. But there is a difference here because the polling centers have been set up in a manner healthier and safer than any other place.

The election officials and health sectors have worked together in ensuring the safety of health of the voter. The Elections Commission has organized these activities based on experience gained after rehearsing at more than 15 model polling stations in a mock election to test new health measures that will be implemented at polling booths and counting centers. The PAFFREL also observed that 99% of postal polling stations had been set up in a safe manner as far as the health issues were concerned. Therefore, we urge you to go to your polling station without any fear and cast your vote. We wish to stress that if you do not exercise your right to vote because of the health threat posed by Covid 19 or due to frustration with politicians, it is likely that the political party or the person whom you dislike most will gain the parliamentary power.

### **Granting leave to cast the vote**





The Section 122 of the Parliamentary Elections Act states that it is the responsibility of the employer to grant leave to employees to exercise their right to vote. Accordingly, the Elections Commission has announced the extent of leave to be granted for voters depending on the distance from the place of work to the polling station as follows:

- Half a day: if the distance to the polling station is 40 Km or less.
- One day: if the distance is 40-100 Km
- One and a half days: If the distance is 100-150 Km
- Two days: If it is more than 150 Km,
- 

We urge all employers to uphold democracy by granting leave for their employees, as specified above, to cast their vote in this election, which is being held under difficult circumstances.

### **Let's protect election laws and make the day of election free and peaceful**

Despite some restrictions made on account of the impact of Covid-19, the parliamentary election, which had the longest campaign period, will be held in two days now. It is a positive development to witness the prevalence of relatively a peaceful pre- election period despite the fact that PAFFREL has received 2090 complaints during the period of campaign of the current election which is scheduled for August 05. We wish to thank all relevant parties for this achievement.

Also, it is important that peace must be maintained on August 05, the day of election. Therefore, we urge all candidates to abide by the election laws on Election Day as well, i.e to refrain from appealing to voters, distributing leaflets, transporting voters, entertaining voters, intimidating voters, preventing voters from entering the polling station and spreading false rumours etc. We also urge all voters to go to the polling station early in the morning, cast their vote and return to their usual duties and avoid gathering around polling stations.

### **When coming to the polling station**

We request that you wear a face mask and bring a ballpoint pen, blue or black along with you, when arriving at the polling station and refrain from bringing any items other than a valid identity card and the official notice for voting delivered by post, to the polling station. Also, we wish to remind you that the pen you bring and the mask you wear should not contain any election symbol, sign or a number that promotes the interests of candidates. We wish to repeat that displaying election symbols and numbers as such will result in being found guilty of conducting propaganda work on the day of election. There may be malicious rumors intended to disrupt voting on Election Day and discourage the voters from going to the polls and we urge the voters not to be misled by them and always trust only in the official announcements of the Election Commission.



## **Election related complaints**

It is our observation that the incidents of election related violence has relatively decreased in this election. However, we have observed certain incidents where public officials have allowed the misuse of state property and we have lodged complaints with the Election Commission regarding such matters. We are prepared to provide additional information to the Election Commission to take legal action in this regard in the future as stated in the Constitution. We are also prepared to take legal action against candidates who had not declared their assets and liabilities.

## **Appreciate the staff of Election Office**

The officials of the Elections Commission as well as those of health and security divisions are prepared to make their contribution in this election with utmost commitment and dedication. They are committed to making the election free and fair, and ensuring the polling station a healthier and safer place. Therefore, the PAFFREL urges all voters to come and cast their vote without fear.

## **Let's elect the right representatives for Parliament**

We are facing the 9th Parliamentary Election. Parliament is the Legislature, the body that formulates laws of the country. In the Parliamentary Election held in 2010, we had elected to Parliament some who did not have even a basic knowledge on the Constitution, the fundamentals legal document and the supreme law of the country. Therefore, in this election we will elect a team of intelligent representatives capable of performing the role of Parliament, that is, the knowledgeable members who can legislate, formulate policies and responsibly manage public finances. Eventhough, the representatives are elected to Parliament for five years, if we fail to elect a qualified and suitable team, the survival of the country for decades to come will be challenged by the wrong decisions made by them.

## **Appeal**

Free and fair elections held on time constitute the most important feature of democracy. A level playing field for all parties and groups is a must for the democratic rights of the people to be properly exercised. It is essential that the true opinion of the people be expressed in an election without any influence or distortion. Therefore, it is the responsibility of the Election Commission, government officials, the Police and the entire voting public to extend their contribution to achieve this objective. We appeal from all parties to fulfill this democratic responsibility properly. Further we request all of you to be peaceful in celebrating the victory after the election.



